Devoir surveillé – Une langue voyageuse : l'histoire et la diversité de l'anglais

D'où viennent les mots anglais (Anglo-Saxons, Vikings, Normands), les faux amis, l'anglais britannique et l'anglais américain, l'anglais dans le monde et ses emprunts, les mots du numérique et les mots-valises, et lire un article de dictionnaire (A1+/A2)

Durée : 55 min – Sans document – Sur 20 points · Anglais 5e

Nom : _____ Date : _____ Note : _____ / 20

Les réponses doivent être rédigées et justifiées. Soigne l'orthographe et la présentation.

Exercice 1 – D'où viennent ces mots ? ★★ *(4 pts)*

Réponds en anglais ou en français.

a) Écris le mot anglais de la viande : l'animal est *a sheep* → ___

b) Cite deux mots que l'anglais doit aux Vikings.

c) Que s'est-il passé en 1066 ? Quelle conséquence pour la langue anglaise ?

d) *buy* ou *purchase* : lequel vient du français ? Lequel est le mot courant ?

Exercice 2 – Les faux amis ★★ *(4 pts)*

Traduis en anglais (attention aux faux amis).

a) En fait, ce roman est d'une autrice écossaise.

b) Ma cousine a réussi son examen de piano.

c) Actuellement, mon père travaille à Londres.

d) Nous attendons le car pour Oxford.

Exercice 3 – British or American English? ★★ *(4 pts)*

Récris chaque phrase en anglais britannique.

a) Mom keeps the cookies in the kitchen.

b) We waited in line at the gas station.

c) My favorite movie is about a truck driver.

d) She traveled to the theater by subway.

Exercice 4 – Une langue du monde, des mots nouveaux ★★★ *(4 pts)*

Réponds en une ou deux phrases.

a) Le mot *safari* : de quelle langue vient-il et que voulait-il dire ?

b) Explique comment est formé le mot *Franglais* et ce qu'il veut dire.

c) « L'anglais est la langue maternelle la plus parlée du monde. » Vrai ou faux ? Justifie.

d) Donne le sens ancien et le sens nouveau du mot *a tweet*.

Exercice 5 – Lis un article de dictionnaire ★★★ *(4 pts)*

Lis l'article, puis réponds.

> **chip** /tʃɪp/
>
> *noun* (plural **chips**) **1** (UK) (US **French fry**) a long thin piece of fried potato: *fish and chips*
>
> **2** (US) (UK **crisp**) a very thin round piece of fried potato, sold in bags
>
> **3** a very small part inside a computer or a phone that contains electronic circuits

a) « We had fish and chips on the beach. » Quel numéro de sens convient ? Le mot est-il britannique ou américain dans ce sens ?

b) Pour le sens 2, quel mot dit un Britannique ?

c) Comment un Américain dit-il le sens 1 ?

d) « This phone has a very fast chip. » Quel numéro de sens convient ? Quelle est la nature du mot ?

Bon courage !

Ce document est la propriété intellectuelle de Ben, professeur particulier (benprofparticulier.fr), protégée par le Code de la propriété intellectuelle (art. L. 111-1 et L. 122-4). Il est mis à disposition pour un usage personnel de révision. Toute reproduction, diffusion, mise en ligne ou revente, totale ou partielle, sans autorisation écrite est interdite et constitue une contrefaçon (art. L. 335-2).